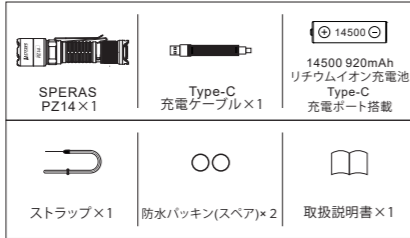


PZ14 取扱説明書

安全上の注意

- 本製品は使用中に熱が発生し、本体及びヘッド部が高温になる場合がございます。使用上問題はありますが、ヘッド部にできるだけ接触しない様注意してください。
- 本製品は連続点灯すると熱を持つ場合がございますが、発火や爆発の危険はありませんので安心してご使用ください。
- 光を直接目に当てないでください。
- 本製品を修理、改造しないでください。自分で修理、改造した製品は修理保証に適用しません。
- 火に入れるなどしないでください。
- 本製品は「ダイバー用」仕様になっておりませんので、長時間水中で使用しないでください。
- 点灯時はライト本体及び照射面が高温になりますので、製品の破損などの危険を避けるため、他の物に触れたり近づけたりしないでください。

内容物の名称



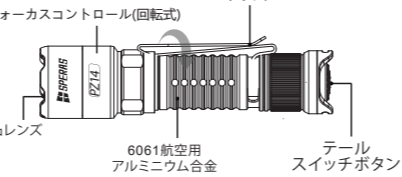
仕様

FL 1 標準	High	Medium	Low	Eco	Strobe
明るさ(光束)	1000lm-Fx	300lm-Fx	100lm-Fx	5lm-Fx	1000lm-Fx
照射距離	440m	253m	150m	30m	-
光度	48,400 lx	16,000 lx	5,625 lx	225 lx	-
点灯時間	約45分	約1時間10分	約3時間	約36時間	-
単3電池明るさ	-	200lm-Fx	100lm-Fx	18-Fx	200lm-Fx
単3電池照射距離	-	208m	150m	18m	-
単3電池光度	-	10,816 lx	5,625 lx	81 lx	-
単3電池点灯時間	-	約1時間	約1時間15分	約72時間	-
LED	Luminus SFT25R×1				
レンズ	凸レンズ				
使用電池	14500リチウムイオン充電電池×1or単3電池×1				
落下耐久	1m				
防塵防水保護等級	IP67				
素材	6061航空用アルミニウム合金 / 高品質タイプIII硬質アルマイト処理				
サイズ	標準時: 105 × 25.4 × 20mm(L × D × H) フォーカス時: 115 × 25.4 × 20mm(L × D × H)				
重さ	57g(電池含まず)				

SPERAS 試験室でテストされたこのデータは、SPERAS 920mAh 14500リチウムイオン充電電池を使用した場合のデータになります。ANSI FL1 STANDARD に準拠しており、異なる試験器具やその他の要因の為に変化する可能性があります。

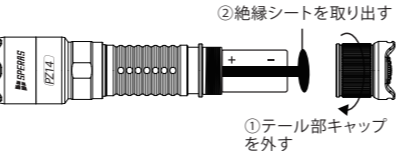
主な仕様と各部名称

- 最大照射距離・・・440メートル
- 全光束・・・1000ルーメン
- 電源・・・14500リチウムイオン充電電池(920mAh) × 1 または 単3乾電池 × 1
- 連続点灯時間・・・約36時間(Eco) - 約45分(High)
- 充電・・・Type-C



ご利用の前に

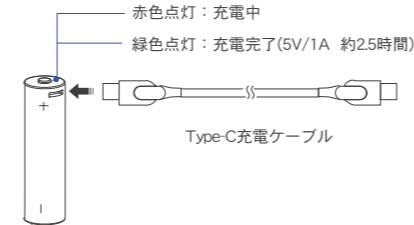
テール部キャップ内の絶縁シートを取り出してください。電池を交換する場合は、プラス極側が本体のヘッドの方向を向いていることを確認してください。



ご利用方法

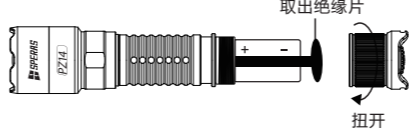
- 点灯・消灯
テール部押釦スイッチを押すとON→OFF→ONと切り替わります。テール部押釦スイッチを半押し→記憶した明るさモードで点灯→テール部押釦スイッチ離すと消灯。
- Strobeモード
消灯時、テール部押釦スイッチを1回半押し、続いて素早く連続でテール部押釦スイッチをもう1回押込む→Strobeモードで点灯→再度テール部押釦スイッチを押すと消灯。
- モード切替
消灯時、0.7秒以内にテール部押釦スイッチを繰り返し半押しするとEco→Low→Medium→Highと切り替わります。消灯時、0.7秒以内にテール部押釦スイッチを繰り返し押すとEco→Low→Medium→Highと切り替わります。
- フォーカスコントロール機能
フォーカスコントロールヘッドを回すとワイドビームからスポットビームまで無段階に調節できます。

充電



電池安装

首次使用手电，需要您拧开电筒后盖，取出绝缘片，然后拧紧后盖，即可使用。更换电池，请注意按照正确的电池方向装入。



使用说明

- 开/关
轻按尾部按钮，瞬间点亮（记忆模式）；松开，关闭。按下尾部按钮，点亮（记忆模式）；再次按下，关闭。
- 爆闪
关机状态下，快速轻按两次尾部按钮，进入爆闪；松手灭。
- 关机状态下，快速轻按并按下尾部按钮，进入爆闪；再次按下，关机。
- 换挡
0.7秒内快速反复轻点尾部按钮可循环切换模式：Eco→低亮→中亮
0.7秒内快速反复按下尾部按钮可循环切换模式：Eco→低亮→中亮

バッテリー残量表示

14500リチウムイオン充電電池レベルが 3V 未満になると本体が3分ごとに2回点滅し、電池残量が少なく充電または交換が必要であることを示します。

メンテナンス

- 防水パッキンは長期使用すると破損することがありますので、一定期間ご使用後、付属の防水パッキンを交換して製品の防水性を確保してください。
- 本製品の残量不足の表示が出た場合、バッテリーを早急に充電してください。
- アルコールと布で本製品の電気伝導部分をきれいに拭いてください。
- 長期使用しない場合は、電池の液漏れや爆発を防ぐため、電池を取り外してください。本製品は換気の良い乾燥した場所にて保管してください。

リチウムイオン充電電池の廃棄

電池は一般家庭ごみとして廃棄できません。家電量販店やホームセンターなどの「リサイクルBOX」に投函するか、お住まいの自治体のルールに従って、指定された回収方法で出してください。

国内保証規定

- お買い上げから15日以内で、商品に不具合がある場合、お買い上げ店にて無料交換を申請することができます。
- 購入した日から1年以内に商品に不具合が発生した場合、無償修理、または同一品、同等品と無償交換いたします。
- 取扱説明書に従った正常な使用状態で故障した場合は、保証期間内に限り規定に基づき無料で修理交換いたします。
- 修理期間中の代替機のご用意はございません。

电量表示

当使用 14500 锂电池，并且电量低于 3V，PZ14 会每 3 分钟快速闪烁 2 次，提示电池电量不足，需更换电池。

使用及保养

- 首次使用前请将电池充满电。
- 为达到最佳防水性能，请定期检查防水O圈的完整性，并适量涂抹润滑油以延长防水O圈的使用寿命。如O圈损坏，请及时更换O圈以保证其防水性能。
- 长时间不使用手电筒时，请将电池取出，并妥善存放于阴凉干燥处。

处置

手电筒和电池必须按照当地废物处理法规进行处理，不可以丢置在普通家用垃圾桶。

维修服务

- 30天免费更换：如果灯具存在制造缺陷，我们将在购买后30天内维修或更换灯具。如果问题需要更换，我们将更换与发送的相同型号的灯。如果该型号已停产，客户将收到性能相似或改进的产品。
- 5年保修：购买后5年内正常使用出现问题，我们提供免费维修。
- 终身保修：如果购买5年后出现问题，我们将收取零件费用。总维修费根据更换材料的成本进行评估。
- 首先联系经销商：您可以在购买我们的灯时提供您的SPERAS保修卡、购买发票、收据或卖家的其他证明，直接联系您的经销商进行维修服务，SPERAS将为经销商提供技术支持。

- 保証期間中に何らかの理由により修理及び交換ができない場合は、同等品との交換により対応させていただく場合がございます。
- 本保証の適用範囲は本製品のみであり、本製品の使用または使用不能から生じた接的または間接的損害に対し、弊社は一切の責任を負わないものとします。
- 本保証は日本国内においてのみ有効です。
- 並行輸入品は保証対象外となります。

保証対象外について

- ※保証期間内で次の場合は有償修理もしくは保証対象外となります。
- 誤用・乱用及び取扱い不注意による故障。
- 火災・地震・水害などの災害による故障。
- 分解や不当な修理、改造及び異常電圧に起因する故障。
- 使用中に生じたキズ、汚れなどの外観上の変化。
- 経年変化による変色や素材の劣化。
- 正規販売店またはSPERAS自体以外による不適切なメンテナンスまたは修理。
- 付属品(リチウムイオン充電電池含む)は本保証の対象外となります。
- ※最終的な解釈する権利はWUBEN株式会社にあります。

製造元: ShenzhenSperasLightingCo.,Ltd
販売元: WUBEN株式会社
住所: 広島県福山市春日町1丁目7-39タイムスクエアD号
Mail: info@wuben.co.jp

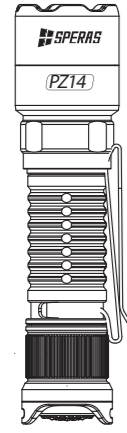
SPERAS 製品保証カード

商品型式No: PZ14

シリアルNo: _____

購入日: _____

販売店: _____

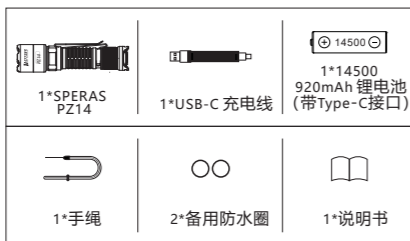


PZ14 使用説明書

危険と警告

- 首次使用，请仔细阅读说明书。
- 请勿将光线直射眼睛。这可能会导致暂时失明或对眼睛造成永久性损伤。
- 请勿在手电筒开启时遮盖灯头，或将灯头放在地上。光的热扩散可能会导致手电筒本身的损坏，甚至导致其他物体燃烧。
- 放在儿童接触不到的地方。
- 请勿持续开启高光模式，以免手电筒体过热伤手。
- 请使用配套电池或者SPERAS推荐的电池。

套装标配



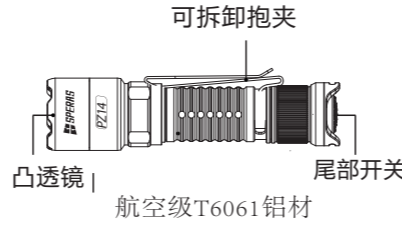
产品参数

FL 1 STANDARD	高亮档	中亮档	低亮档	ECO	爆闪
14500 输出流明	1000LM	300LM	100LM	5LM	1000LM
14500 射程	440m	253m	150m	30m	-
14500 光强	48,400cd	16,000cd	5,625cd	225cd	-
14500 续航	45min	1H10min	3H	36H	-
AA 输出流明	-	200LM	100LM	1LM	200LM
AA 射程	-	208m	150m	18m	-
AA 光强	-	10,816cd	5,625cd	81cd	-
AA 续航	-	1H	1H15min	72H	-
灯珠	1* Luminus SFT25R				
透镜	凸透镜				
电源	1* 14500锂电池或者1*AA				
防跌落	1米				
防水等级	IP67				
材料	T6061铝合金/军规三氧化				
尺寸	筒长: 105 (筒) / 25.4 (底部直径) / 20 (筒身直径) mm 筒径: 115 (筒) / 25.4 (底部直径) / 20 (筒身直径) mm				
净重	57g(□□□□)				

以上数据是根据国际手电筒测试标准ANSI/NEMA FL1，在实验室条件下使用SPERAS 14500锂电池和AA电池测量得出的。

产品简介

SPERAS PZ14是一款采用先进光学结构与驱动设计的可变焦高科技手电筒。具聚光模式下可输出高达1000流明的强劲光束，最大照射距离达440米。该手电可使用14500型920mAh锂电池或标准AA电池供电，续航时间最长可达72小时。具多功能变焦功能让用户能轻松切换聚光与泛光模式，适应各种场景需求。无论是狩猎、露营探险还是户外活动，PZ14都能提供可靠且可调节的照明解决方案。



双面印刷 折后尺寸60x90mm

